



ozonball

Увлажнитель воздуха с функцией озонации

89026



Инструкция по эксплуатации

Модель: 89026 Увлажнитель/Озонатор
Электропитание: 220 - 240V 50 Гц
Потребляемая мощность: 38 Вт
Объем резервуара: 3,5 л.
Максимальная скорость испарения: 300 мл/ч.
Минимальная скорость испарения: 120 мл/ч.
Шумовой уровень: <35 дБ(бэлс)



Принцип работы

Ультразвуковой увлажнитель преобразовывает воду, находящуюся в резервуаре, в водяной пар. Вентилятор, встроенный в прибор, выталкивает пар в сухой воздух, создавая необходимую влажность.

Особенности

1. Управляется дистанционным пультом.
2. При нулевом уровне воды выключается автоматически.
3. Программируется на автоматическую работу до 10 часов.
4. Контроль температуры: Работающий прибор может измерять температуру в помещении.
5. Функция: озонатор: для очистки воздуха и устранения микробов в атмосфере.
6. Постоянный уровень влажности: Когда относительная влажность в помещении достигает целевого значения, прибор автоматически прекратит работать и войдет в режим ожидания.
7. Водяной фильтр: делает воду чистой и свежей.

Комфортный уровень влажности

Что такое относительная влажность? Это содержание водяных паров в воздухе или атмосфере. Как правило, этот показатель выражается в % относительной влажности (% RH), например, относительная влажность 45%. Атмосферный воздух всегда содержит водяной пар, доля которого зависит от метеорологических условий. Чем выше температура, тем больше водяного пара сохраняется в воздухе - это и есть понятие относительной влажности. Когда холодный воздух в замкнутом пространстве прогревается, % водяных паров уменьшается, что означает также уменьшение относительной влажности. Для того, чтобы создать дома идеальную атмосферу, нам необходимо дополнительное количество водяного пара при оптимальной комнатной температуре. Это достигается с помощью увлажнителя воздуха.

A-1: Относительная влажность:

1. Процент атмосферы в воздухе при определенной температуре - это относительная влажность, которая выражается в % RH. Воздух содержит влагу. Доля влаги в воздухе колеблется в зависимости от температуры воздуха. Чем выше температура, тем больше влаги.
2. Зимой холодный воздух поступает извне в процессе его нагревания, относительная влажность уменьшается. В этой ситуации целесообразно использовать увлажнители для увеличения влажности до оптимального значения.
3. Оптимальные значения относительной влажности:
 - спальня или гостиная: 45 - 64% RH
 - приемная: 40 - 55% RH
 - комната с компьютерами или другим оборудованием: 45 - 60% RH
 - музеи, картинные галереи и библиотеки: 40 - 50% RH

A-2: Водяной фильтр:

1. Пластмассовые детали содержат нано-серебро, которое способствует уменьшению количества микробов в воде.
2. Керамические шарикки смачгают жесткую воду.
3. Керамический фильтр устраняет неприятный запах, который часто присутствует в воде.

Техника безопасности

Предупреждение: Пожалуйста соблюдайте правила техники безопасности для исключения возможных повреждений.

1. Никогда не разбирайте базовую часть самостоятельно.
2. При повреждении резервуара, его следует заменить.
3. Не добавляйте в прибор моющие средства или химические реактивы.
4. Не заменяйте составные части прибора аналогами без предварительной консультации с производителем или его дистрибутором.
5. В случае появления любого странного запаха во время работы прибора, пожалуйста, выключите его и выньте вилку из розетки. Затем обратитесь в сервисную службу.
6. Не добавляйте воду в резервуар во время работы прибора.
7. Никогда не включайте прибор, не проверив, что резервуар заполнен жидкостью.
8. Не повреждайте преобразователь.
9. Избегайте пропива воды или других жидкостей на прибор

Инструкции по использованию прибором.

- Разместите прибор на плоской поверхности.
- Закоптите резервуар водой и плотно его закройте.
- Установите резервуар на основание прибора.
- Проверьте соответствие напряжения в сети рабочему напряжению прибора. Включите прибор в сеть.
- Включите прибор. Дисплей загорится, когда прибор начнет работать.
- Нажмите кнопку MAX / MIN на приборе или пульте управления для установки необходимой интенсивности увлажнения. Если уже установлен требуемый уровень относительной влажности, то регулирование происходит автоматически.
- Для начала озонирования нажмите кнопку OZONE. При этом значок дерева появится на дисплее. Для завершения работы озонатора нажмите кнопку OZONE второй раз.
- Постоянный уровень влажности: Прежде, чем Вы нажмете кнопку HUMIDITY, на дисплее будет отображен текущий уровень влажности. Уровень влажности должен поддерживаться в пределах между 45% и 90%.
- Однократное нажатие на кнопку повышает уровень влажности на 5%. Когда будет достигнут максимум (90% RH (относительная влажность)), нажмите кнопку снова и Вы вернетесь к 45%.
- Установленный уровень влажности будет автоматически сохранен в памяти прибора. После 5-секундной паузы текущий уровень влажности снова отразится на дисплее.
- Если установленный уровень влажности окажется меньше текущей, прибор перейдет в режим сбояния. Если заданный уровень влажности выше, чем существующий, увлажнитель начнет автоматически работать.
- Настройка времени работы : существует 5 вариантов временных настроек, 2,4,6,8 и 10 часов. Нажмите кнопку "TIMER". На дисплее появится значок времени. Таймер отображает время до окончания работы прибора и уменьшается с шагом 2 часа. Например, если таймер запрограммирован на 10 часов работы, то после 2-х часов работы на дисплее будет показано 8 часов.
- Если в резервуаре нет воды, то прибор не будет работать и автоматически остановится. При этом в течение 10 секунд будет звучать короткий звуковой сигнал, затем на дисплее появится значок отсутствия воды. Отключите прибор из розетки и заполните резервуар, после чего можете снова включить прибор.

Перечень возможных неполадок:

| Проблема: | Возможные причины возникновения проблемы: | Действия: |
|--|--|---|
| Прибор не работает. | Прибор не подсоединен к электрической сети. | Подсоедините прибор к электрической сети, включите прибор. |
| Прибор включен в сеть, но все равно не работает. | Нет воды в резервуаре Остальной электрический сигнал в сети | Наполните воду в резервуаре Обратитесь в обслуживающую организацию |
| Странный запах | Прибор новый Грязная или ржавая вода | Сушите резервуар, отверните и оставьте пропитываться на 12 часов смените воду в резервуаре на чистую |
| Прибор включен в сеть, но не работает. | Слишком много воды в резервуаре | Опустите некоторую воду из резервуара, тщательно закройте крышку |
| Недостаточный поток пара | Слишком большая вода в резервуаре | Очистите преобразователь |
| | Вода слишком грязна, либо соль вода находится в резервуаре | Помойте резервуар, наполните свежей водой |
| Не характерный звук | При недостатке воды происходит резонанс в резервуаре Прибор стоит на деревянной лине на жесткой поверхности | Заполните резервуар и включите прибор снова |
| Испарение происходит не через носик | Между носиком и резервуаром есть щель | Плотно прирайте носик к резервуару |

Обслуживание

Если вода жесткая - содержит слишком много кальция и магния, то на поверхности и внутри резервуара может произойти осаждение солей. Это может привести к блокировке прибора.

УСЛОВИЯ ГАРАНТИИ:

- Гарантия действует только при наличии оригинальной и чисто белой этикетки производителя на корпусе и на самой машине.
- Дата продажи и печать фирмы-производителя.
- Ремонт/обмен проводится только в течение гарантийного срока.
- Серийный номер и модель должны соответствовать указанным в талоне.
- Изделие снимается с гарантии в случае:
 - если изделие не поддается постороннему внешнему воздействию
 - если изделие испорчено в производственных или профессиональных условиях
- Гарантия не распространяется на следующие повреждения:
 - механические повреждения корпуса
 - повреждения вызванные попаданием внутрь посторонних предметов или жидкости
 - повреждения от стихийных бедствий, пожарами, неблагоприятными бытовыми факторами (например, повышенная влажность)

Все условия Гарантии регулируются Законодательством РФ и действуют в рамках «Закона о защите прав потребителей».

miniland

Гарантийный талон

ГАРАНТИЯ 1 ГОД

| | | |
|-----------------|--------------|----------------|
| — / — | Дата продажи | Серийный номер |
| Печать магазина | | |

СЕРВИСНЫЕ ЦЕНТРЫ MINILAND:

Москва: «Корса-Сервис»
Адрес: Банный проезд, д. 3. Телефон: (495) 684-33-87, 937-38-15

E-mail: Info@korsservis.ru

Санкт-Петербург

Ремсервис-МТ

Адрес: ул. Калинина, д. 13. метро Нарвская.

Телефон: (812) 785-03-19, 785-94-10.

Новосибирск

Адрес: ул. Сибирская, д. 51.

Телефон: (383) 279-40-90

Екатеринбург

Адрес: ул. Энгельса 31, д. 5а.

Телефон: (343) 262-89-34

miniland

УСЛОВИЯ ГАРАНТИИ

MINILAND

- Используйте кипяченую или дистиллированную холодную воду.
- Чистите преобразователь, резервуар и базу каждой неделю, если возможно, с уксусом и затем ополосните чистой водой.
- Чаша меняйте воду в резервуаре.
- Перед тем как убрать прибор на длительное хранение, убедитесь, что вы спили воду из резервуара и высушите его.
- Перед тем как убрать прибор на длительное хранение, почистите его полностью и убедитесь, что все части прибора высушены.

Как очистить систему фильтрации:

- Вытащите фильтр из крышки резервуара.
- Поместите фильтр в соленую воду на 24 часа.
- Выньте фильтр из соленой воды: несколько раз потрите, ополосните чистой водой.
- Если Вы не используете прибор, то тщательно высушите фильтр и храните его в полиэтиленовом пакете, в прокладном месте, избегая попадания прямого солнечного света.



Как очистить преобразователь:

- Капните 5-10 капель уксуса на поверхность преобразователя и оставьте на 2-5 минут.
- Удалите корку с поверхности.
- Используйте чистую сухую ткань, чтобы вытереть преобразователь.

Как очистить базу:

Загрязненную часть прибора очистите с помощью моющего средства, затем вытрите начисто тканью.

ОФИЦИАЛЬНЫЙ ДИСТРИБЬЮТОР MINILAND В РОССИИ

ООО «ХИД ТРЕЙД», Тел: (495) 684-64-24, 122338, г. Москва, проезд № 607, д. 30, оф. 406
www.minilandbaby.com

miniland
BABY

www.minilandbaby.com

© Miniland, S.A. 2007

89026

Раздельный сбор мусора, берегите окружающую среду

Recogida selectiva. Cuida el medio ambiente.

Separation des déchets. Protégez l'environnement.

Tren selectif. Prend soin de l'environnement.

Bitte gesondert entsorgen. Schützen Sie die Umwelt.

Recyclage sélectif. Protégez l'environnement.

Raccolta selettiva. Conserva il Nostro Ambiente.

Chiron środowiskowy. Stosuj się zasady. Zajmij się Środowiskiem.

Thilstby oppad. Skrämma gärna ihång! Tillsätt återvinning.



Conserve à Kurum. Copekam inçtıl ekrana basın.

Indirgeviti ve kırıltıları ayırt et.

Made in China. Keep the environment.

Feito no China. Conservar o meio.

Producido en China. Conservar el medio.

Fabricado in China. Conservar el medio.

Hergestellt in China. Bewahren Sie diese Anleitung auf.

Fabrikado en China. Conservar os instruções.

Wysyłane do Chin. Zachować instrukcję.

Vyrobili v Číne. Uložit instrukce o použití výrobku.